

Si vous avez pris garde aux expressions, vous aurez déjà conclu, Messieurs, que le cadi de Jérusalem fait remonter notre église, son nom et le tombeau de sainte Anne, non seulement à Saladin, mais encore avant les croisades, jusqu'au temps des Grecs, c'est-à-dire, avant l'année 636, époque de la conquête et commencement de la domination musulmane.

Messieurs, réservez votre surprise, car, preuves en main, nous démontrerons la parfaite exactitude de ce document historique.

Pour trouver un autre auteur musulman, il nous faut remonter de deux siècles. Mais sachez qu'à partir de 1480, la tradition qui place le tombeau de sainte Anne et de saint Joachim sous notre basilique, est absolument sans doute.

..... Voici maintenant un extrait des Annales du célèbre historien arabe Aboulféda, mort en 1331.

“ Le 4 du mois de ramadan (13 sept. 1192) le sultan (Saladin) se rendit à Jérusalem pour en examiner la situation. Il ordonna de renforcer les murailles et augmenta la dotation du collège qu'il avait fondé dans cette ville. Avant l'islamisme, cet édifice était connu sous le nom d'église de Hanna Omm Meryem (Anne, mère de Marie). Sous la domination musulmane, cette église servait de Maison de Science. Les Francs devenus maîtres de Jérusalem l'an 492 (de l'hégire) la rendirent à première destination. Enfin le sultan, quand il eut fait la conquête de Jérusalem, la convertit de nouveau en collège et confia au cadi Behâ-ed-Din-ibn-Cheddal, la direction des études et l'administration des biens qui formaient la dotation de cet établissement.”